



# Carta editorial

#### No.25 EDICIÓN CATORCENAL

Editora: Janette Behman Cing Arte y fetografia: Alejandro Vena Acha e babbel Martinez C., Diseño de Portada e inferiesce EDITEC, S.A., de C.V. Cheft: Nia, del Refugio Delgado Carrin

#### RADAR EDITORES, S.A. de C.V.

Presidente y Director General: Carlos Flores Musicar General y

Editor Responsable: Germán Flores Trugillo Director Editorial: José Luis Flores Suárez Director de Publicidad: Benara Leambarda publicidad@radareditores.com

Administración: Miguel Ángel Sanches Hernándes

Production: Vicentin Guerria I Irentander

Mercadelectia: Antonio Alfaro Polifico

Circulación: Cencicia Raminez Forsocia

Ventas y atención a tilentes: Alejanderia Cénar Guerlación

Correo Dectrósico: atensicación tentes Francia relitaristatores con

Oficinas: Salvador Diaz Mirán No. 334

Col. Santa Maria La Ribera CP.00000 Telu 8080-0070 al 70

Fotomocánico e Impresión de

Portada e Interiores: Editorial Mina, S.A. de C.V., Tokio 121 Col. Portales,

Mésios D.F. C.P. 02000, Tel. 2008-0813

Registro Sepomese En trémite
No, de espediente de licitad de nontenido y títulos
(/402/02/15788)
Certificado de Licitad de l'Itados (1000)
Certificado de Licitad de Contenidos (850)
No, de Reserva de Derechos al Uso Exclusivos

01-2003-071317170900-102

Distribución D.F. Unicia de Expendedores y Zona Conurbada: y Vocembres de los Periodicos

de Mésico, A.C. Crarreero 20 Col. Guerrero, C.P. 00350 Telta 75-91-81-00 y 75-91-83-01 Bir medio del Despacho Craillermo Bentrer Velosco, Calle Morelos No. 70-A Col. Justevs C.P. 00000 Deley, Cumditermo, Mésico, D.F.

Distribución Forânea: CODIPIARSA.

Serupio Rendon No. 87 Plants Alta Col. San Rafael C.P. 00470 Deleg Canalatémoc. Mexics, D.F.

Locales Corrados: Publicaciones CITEM.

SA de CV. As Del Cristo No. 101 Col. Xecogolulos Thilocpustla. Edo. de México, CP, 51080

Distribución en Estados Corporación SILCRES. Inidos, Centre y Sodamérica: Nochicalco (48-5 Col. Leteán Valle, México.

DF CP 00030 Tel 5005-4388

La seriata Basadoria Mesicana Tendicierad investiga sobre la seriedad de un anueciantes, pera no se responsabilios del contenido de las anuecios ni de las obritos realizados por los mismos, Ello es responsabilidad de los autores.



Saborear una rebanada de pan es un rico deleite para nuestro paladar, y para que tú misma prepares exquisitos panes, te decimos cómo hacerlos iguales a los que ves en la panadería, pero con la seguridad de que tu familia disfrutará de un pan calientito, elaborado con higiene y cariño.

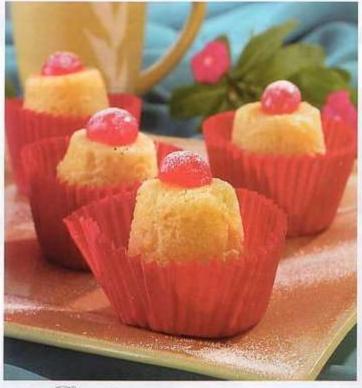
Por eso, en esta edición te presentamos ricos pañes de chocolate, cubiertos de coco o ehochitos, borrachitos y más para que le des gusto a todos y sigas saborcando de nuestro pan tradicional. Buen provecho.

Radar Editores, S.A. de C.V.

Ventas de Publicidad

Bruno Combardo B. 8589-9570 al 76 exc. 224 y 225 o al corres electrónico publicidad@radareditores.com

Te recordamos que ya estão funcionando nuestros nuevos teléfonas, para cualquier duda, comentario o aclaración: 8589•9570 al 76, atención a clientes 8589•9578 y 79 y nuestra lada sin costo 01800•8135005 y 01800•8135008



10 Borrachitos

# Contenido



14 Rollos de chocolate



22 Panqué de chocolate

- 1 Carta editorial
- 4 Tips
- 5 Vocabulario
- 6 Tecnología de los alimentos
- 8 Masa base para pastel
- 10 Borrachitos
- 12 Pastel reina
- 14 Rollos de chocolate
- 16 Rosca de almendra glaseada
- 18 Pastel de coco
- 20 Pastelitos de chochitos
- 22 Panqué de chocolate
- 24 Tabla de equivalencias



12 Pastel reina



20 Pastelitos de chochitos



18 Pastel de coco



16 Rosea de almendra glascada





## tips y recomendaciones

1

No es recomendable conservar la masa de los borrachitos en refrigeración más de 2 días.

2

Utiliza la mantequilla y la margarina siempre a temperatura ambiente.

3

En el panqué de coco, puedes sustituirlo por almendras, avellanas, etc.

4

Si al hornear el pan se dora mucho y aún está crudo, tápalo con papel de estraza y reduce un poco la temperatura del horno.

5

Para preparar las mezclas de panqués, utiliza batidora eléctrica para obtener mejores resultados.

6

Vigila que el horno realmente esté a la temperatura indicada para que los panes se cuezan adecuadamente.



### Vocabulario

- ESPOLVOREAR: Esparcir un ingrediente seco a un producto o preparación.
- CERNIR. Pasar harina o cualquier ingrediente seco por una coladera para incorporarle aire y eliminar grumos de la mezcla.
- HORNO precalentado. Encender el horno de 15 a 20 minutos antes de hornear la preparación.
- ENHARINAR. Espolovorear con harina la mesa o un molde.
- BARNIZAR. Untar la superficie de un pan con algún ingrediente para darle brillo o humedecerlo.
- RASPA. Instrumento de plástico o lámina para recoger las masa, untar, etc.
- ACREMAR. Batir materia grasa hasta obtener punto de pomada o darle suavidad.





### Tecnología de los alimentos

·Utiliza la masa el día de su preparación.

- Enciende el horno por lo menos 20 minutos antes de hornear, con la temperatura ligeramente más alta de la requerida, bájala al meter el pan y manténlo en la temperatura indicada.
- Durante la cocción, gira la charola con el pan por lo menos a los 10 minutos de haberla introducido para obtener una cocción y color más uniformes.
  - ·Pasa la charola con pan de las rejillas de abajo a las de arriba para evitar que se dore por abajo.
- ·No dejes enfriar el pan después de horneado dentro del molde porque éste puede oxidarse y el pan se contamina.
- Si notas que el pan tarda más en cocerse del tiempo normal, el horno necesita un poco de más de temperatura, de lo contrario, el pan se secará.

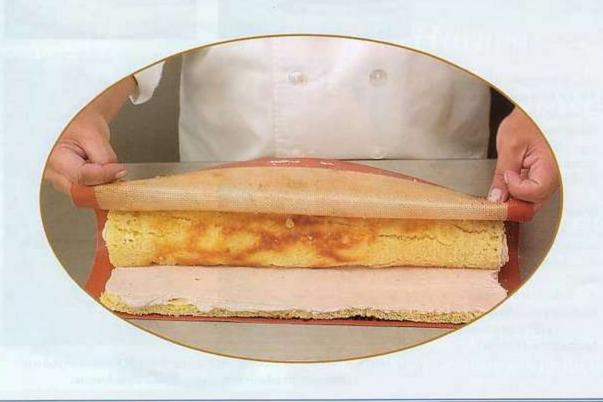


### CUIDADOS PARA ELABORAR PANES

·No debes hornear panes de diferentes tamaños en una misma charola.

- Cuando saques una charola del horno, no la coloques sobre la estufa del horno ya que su calor secará el pan, déjala enfriar donde no haya calor.
- Cuando estés horneando, evita las corrientes de aire en el horno ya que la flama puede moverse y el pan no se cocerá parejo por dentro.
- -Si el horno está quemando demasiado, puedes colocar una charola en la parte de abajo o ponerle doble charola al pan, a reserva de llamar a un técnico para que lo repare.
- Para fermentar el pan, puedes colocarlo en el lugar más tibio de la cocina pero nunca dentro del horno. Puedes poner al fuego una o varias ollas con un poco de agua, cuando suelten el hervor, apaga y acomoda encima la charola.

·Gira el molde o la charola de vez en cuando para que fermente parejo.



### (Rinde para 2 charolas de 35 x 45 cm)

### Ingredientes:

200 gr de margarina

200 gr de mantequilla

200 or de azúcar

500 gr de harina

- 2 cucharaditas de polvo para hornear
- 8 yemas
- 2 cucharaditas de vainilla
- 1/2 taza de leche
- 8 claras

### Utensilios necesarios:

Taza medidora

Batidor

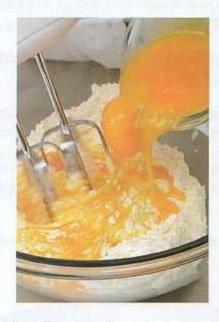
Colador

Charola

### Manera de preparar:

- Bete la mantequilla, la margarina y el azúcar hasta acremar y blanquear.
- Agrega las yemas y la vainilla, continúa batiendo enérgicamente.
- Anade la harina y el polvo para hornear cernidos (y la cocoa si lo prefieres de chocolate).
- Mezela en forma envolvente con un batidor de globo.
- Bate las claras a punto de turrón, incorpóralas suavemente a lo anterior.
- Vacía la leche y mezcia perfectamente.
- Vicerte la mezcla a la charola engrasada y empapelada.
- Horney a 200°C durante 20 minutos o hasta que esté firme.

# Masa Base para Pastel









Tip: Si la prefieres de chocolate, sólo agrégale 150 gr de cocoa en polvo al momento de añadir la harina y el polvo para hornear.

### Un sueño... hecho realidad

### TAMAL DE CAZUELA

(rinde 4-6 porciones)

### Ingredientes:

500 gr de masa de maíz

200 gr de manteca de cerdo

150 ml de caldo de pollo

1 pechuga de pollo cocida y deshebrada

10 tomates

1/4 de cebolla

2 dientes de ajo

1 rama de cilantro

1 rama de epazote

5 chiles verdes

2 tazas de caldo de pollo

5 nopales cortados en rectángulos y cocidos

3 chilacas asadas

Sal al gusto

Hojas de cilantro para decorar

### Preparación:

 Mezcia en un tazón la masa con la manteca y los 150 ml de caldo.

 Cuece en las dos tazas de caldo de pollo los tomates, la cebolla, los ajos, el cilantro, el epazote y los chiles; licua y lleva esta salsa de nuevo al fuego. Agrégale el pollo, los nopales y las chilacas; sazona y deja espesar.

3. Mueve con una pala hasta que se haga un atole espeso y

que no tenga grumos.

4. Cuece esta mezcla en una olla de barro hasta que espese, sigue moviendo.

5. Forra con la mitad de la masa un refractario cuadrado de

aproximadamente 30 x 30 cm.

6. Distribuye el relleno de pollo y tapa con la otra mitad de la masa. Te recomendamos que la extiendas en un plástico para que la puedas colocar como tapa.

7. Hornea en el horno práctico precalentado a flama media

aproximadamente por 20 minutos.

8. Sirve y decora con hojas de cilantro fresco.



### Sólo con tu Horno Práctico



Hornea... Calienta... Gratina...

y mucho más, por sólo:

\$375.00 más gastos de envío

Se adapta a cualquier modelo de estufa y se transporta fácilmente

Venta directa en Salvador Díaz Mirón No. 154, Col, Santa Maria La Ribera, C.P. 06400, México, D.F. de lunes a viernes de 9:30 a 13:30 y de 15:00 a 17:00 hrs., o bien, realiza tu pedido al Tel. directo: 8589-9578 y 79 ò al Tel./Fax: 8589-9570 al 76, LADA SIN COSTO 01 800 813 5005 y 01 800 813 5008, exts.: 220 y 221, atención Alejandra César y/o Rocio Espinos, depósito en BANCOMER al No. 0445104688 a nombro de Radar Editores, S. A. de C.V., envianos tu ficha de depósito por fax. Aceptamos tarjetas de crédito.

# Borrachitos

(Rinde 15 porciones)

Antes eran preparados con 50% de brandy y 50% de jarabe, actualmente ha disminuido el nivel de alcohol en su preparación, sin embargo, siguen siendo deliciosos.

### Ingredientes:

250 gr de harina.

- 1 cucharadita de levadura en polvo
- 3 gr de sal ó 1/2 cucharadita rasa
- 10 gr de azúcar .
- 3 huevos
- 50 gr de mantequilla
- 80 ml de agua

### Del jaraber

500 ml de agua

- 1 naranja, sólo el jugo
- 1 limón, sólo el jugo
- 1 taza de ron o brandy Harina y mantequilla, las necesarias

### Utensilios necesarios:

Báscula

Taza medidora

Raspa

Brocha

Cucharita

Pala de madera

15 moldes individuales tipo vasito Capacillos







- 1. Engrasso y enharina los moldes.
- Mezclo la harina, la levadura, la sal, el azúcar, los huevos y la mantequilla.
- 3. Agrega el agua poco a poco y bate hasta obtener una masa elástica.
- 4. Mezela enérgicamente.
- Vierte la mezcla hasta 1/4 parte de los moldes y deja fermentar hasta que la masa triplique su volumen.
- Hornea a 200°C durante 15 minutos, desmolda y reserva.
- Hierne los ingredientes del jarabe, excepto el ron o brandy.
- 8. Incorpora el ron o brandy e inmediatamente sumerge los panes.
- 9. Muerclas y déjalos un minuto remojando.
- 10. Escurrelos en la rejilla.
- 11. Finalmente pontos en capacillos y decóralos al gusto.













- 1. Engruso y empapela la charola.
- Bate las claras a punto de turrón, agrega el azúcar poco a poco y sigue batiendo hasta obtener un merengue firme.
- Con el batidor de globo, añade en forma envolvente las yemas y la vainilla; de inmediato incorpora la harina de la misma forma.
- Vierte a la charola y extiende perfectamente para evitar que las orillas queden delgadas y se sequen. Hornea a 200°C hasta que el pan esté firme.
- Retiro del horno y tapa rápidamente con otra charola, déjalo enfriar así para que no se seque.
- Divide el pan en dos capas, úntale crema batida a una, esparce una capa de fresas y aplicales una capa de crema.
- Coloca la otra capa de pan y empareja las orillas.
- Unta una capa de crema y divide los pastelitos, decóralos al gusto.

### Del pan:

- 10 huevos separados en yemas y claras
- 250 gr de azúcar
  - 2 cucharadas de vainilla
- 250 gr de harina Papel encerado Manteca, la necesaria

### Del relleno:

- 1 kg de crema batida
- 1/2 kg de fresas

#### Utensilios necesarios:

Tazón

Batidora manual

Batidor de globo

Taza medidora

Rejilla

Espátula

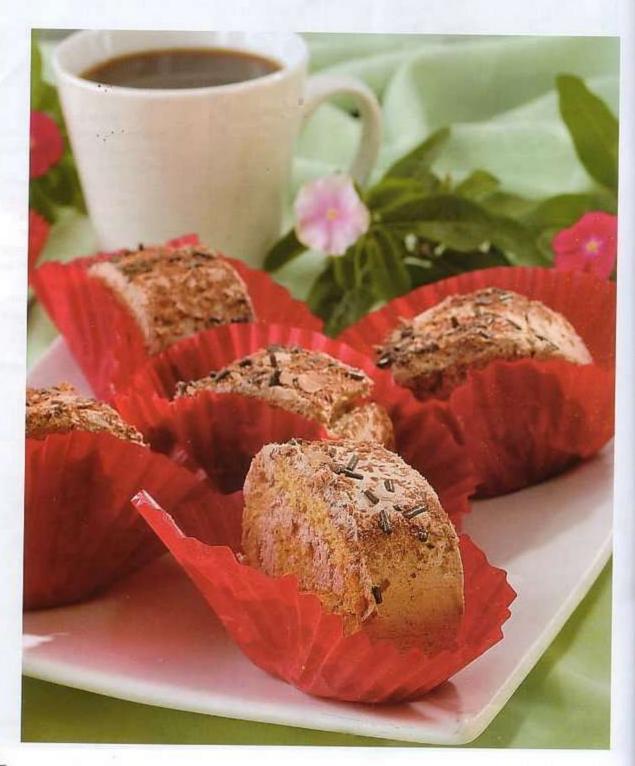
Cuchillo de sierra

1 charola de 45 x 35 cm



# Rollos de chocolate

(Rinde 8 perciones)



### Del pan:

- 5 huevos separados en yemas y claras
- 125 gr de azúcar
  - 1 cucharada de vainilla
- 125 gr de harina Papel encerado

### Del relleno:

- 1 kg de crema batida
- 1 taza de cocoa
- 1 taza de chocolate rallado

### Utensifios necesarios:

Tazón

Batidora manual

1 molde de 30 x 22 cm

Batidor de globo

Taza medidora

Rejilla

Espátula

Cuchillo de sierra

1 charola de 45 x 35 cm





- Para el pan, engrasa y empapela la charola.
- Bate las claras a punto de turrón, agrega el azúcar poco a poco y bate hasta obtener un merengue firme.
- Con el batidor de globo, añade en forma envolvente las yemas y la vainilla, de inmediato integra la harina de la misma forma.
- Vierte a la charola y extiende perfectamente, así evitarás que las orillas queden delgadas y se sequen; hornea a 200°C hasta que el pan esté firme.
- Retira del horno, tapa de inmediato con otra charola y déjalo enfriar así para que no se seque.
- Para el relieno, mezcia la crema con la cocoa.
- Corta las orillas del pan para emparejarlo, colócalo sobre un papel encerado y úntale una capa generosa de crema.
- Enrállalo con ayuda del papel y cúbrelo con crema, alísalo como lo muestra la foto. Espolvoréale el chocolate rallado y córtalo en rebanadas de 4 cm de ancho. Presentalas en capacillos.





# Rosca de almendra glaseada

(Rinde I rosca mediana)

### Ingredientesa

200 gr de margarina

200 gr de mantequilla 200 gr de azúcar

8 yemas

1 cda. de vainilla

300 gr de hárina

2 cucharaditas de polvo para hornear

1/2 taza de leche

8 claras

1 taza de almendra molida

### Glaseudo:

1 taza de azúcar glass Agua, la necesaría Almendra molida para decorar

### Utensilios necesarios:

Taza medidora Batidor

Colador

 molde de rosca de 20 diámetro, engrasado y enharinado









- Bore la mantequilla, la margarina y el azúcar hasta acremar y blanquear.
- Agrega las yemas y la vainilla, continúa batiendo enérgicamente.
- Enseguido añade la harina, el polvo para hornear (cernidos) y la almendra.
- Mezela en forma envolvente con un batidor de globo.
- Bute las claras a punto de turrón y mézclalas suavemente a lo anterior. Incorpora la leche.
- 6. Vierte al molde y hornea a 200°C durante 20 minutos.
- 7. Desmolda y deja enfriar.
- Para el glaseado, mezcla 2 cucharadas de agua con el azúcar, si es necesario agrega más agua hasta que obtengas una mezcla espesa.
- Baña la rosca con el glaseado, espolvoréale almendras y deja secar.



# Pastel de coco

(Rinde 8 porciones)

### Ingredientes:

- 10 huevos separados en claras y yemas
- 250 gr de azúcar
  - 1 cucharada de vainifla
- 200 gr de harina
- 50 gr de coco rallado Papel encerado
- 1 charola de 45 x 35 cm Manteca, la necesaria

### Del relleno:

- 1 taza de mermelada
- taza de coco rallado
   para decorar

### Del glascado:

1 taza de azúcar glass Agua, la necesaria

### Utensilios necesarios:

- Tazón
- Batidora manual
- Batidor de globo
- Taza medidora
- Rejilla
- Espátula
- Cuchillo de sierra





- 1. Engrassa y empapela la charola.
- Bate las claras a punto de turrón, agrega el azúcar poco a poco y sigue batiendo hasta obtener un merengue firme.
- Con el batidor de globo, añade de forma envolvente las yemas y la vainilla; de inmediato integra la harina y el coco de la misma forma.
- Vierte a la charola y extiende perfectamente para evitar que las orillas queden delgadas y se sequen. Hornea a 200°C hasta que el pan esté firme.
- Retira del horno y tapa rápidamente con otra charola, déjalo enfriar así para que no se seque.
- Para el glaseado, mezcla 2 cucharadas de agua (o más si es necesario) con el azúcar glass hasta obtener una preparación espesa.
- Corta el pan en 2 capas, unta una con mermelada, coloca la siguiente y aplicale glaseado generosamente.
- 8. Espolvorca el coco y corta en 8 rebanadas. Presentalas en capacillos





## Pastelitos de chochitos



(Rinde 8 porciones)

### Ingredientes: Del pan:

10 huevos separados en yemas y claras

250 gr de azúcar

1 cucharada de vainilla

250 gr de harina

2 naranjas, el jugo y la ralladura Papel encerado

1 charola de 45 x 35 cm

### Del relleno:

1 taza de mermelada

1 taza de chochitos

### Del glascador

taza de azúcar glass
 Agua, la necesaria

### Utensilios necesarios

Tazón Batidora manual Batidor de globo Taza medidora Rejilla Espátula

Cuchillo de sierra



- Engrasa y empapela la charola.
- Bate las claras a punto de turrón, agrega el azúcar poco a poco y continua batiendo hasta obtener un merengue firme.
- Con el batidor de globo, añade en forma envolvente las yemas, la vainilla y el jugo de naranja; de inmediato integra la harina y la ralladura en la misma forma.
- Vierte a la charola y extiende perfectamente para que las orillas queden delgadas y no se sequen, Hornea a 200°C hasta que esté firme.
- Retiru del horno y tapa de inmediato con otra charola, deja enfriar.
- Para el glaseado, mezcla 2 cucharadas de agua con el azúcar (si es necesario puedes agregar más agua) hasta que obtengas una preparación espesa.
- Curto el pan en 2 capas; unta una con mermelada, coloca la siguiente y úntala generosamente con glaseado.
- Espolvarea los chochitos y corta en 8 rebanadas.
   Acomódalas en capacillos.



# Panqué de chocolate

(Rinde 8 porciones)

#### Ingredientes:

- 125 gr de mantequilla
- 125 gr de margarina
- 250 gr de azúcar
- 6 huevos, separados en claras y yemas
- 300 gr de harina
- 50 gr de cocoa
  - cucharadita rasa de polvo para hornear
- 1/2 taza de leche Manteca, la necesaria Papel encerado o de estraza al tamaño del molde

### De la salsa de chocolate:

- 300 gr de chocolate semiamargo, finamente picado
- 150 ml de leche hirviendo
  - 1 taza de mermelada de fresa

### Utensilios necesarios:

Báscula Tazón

Batidora manual

molde de 30 x 22 cm
 Batidor de globo

Taza medidora

Rejilla

Espátula

Cuchillo de sierra











- 1. Engrusse el molde, ponte el papel en el fondo y vuelve a engrasarlo.
- 2. Accento la mantequilla, la margarina y el azúcar hasta blanquear.
- 3. Agrego las yemas una por una, sique batiendo.
- 4. Mezelo la harina, la cocoa y el polvo para hornear. Intégralos a lo anterior.
- Bole las claras a punto de turrón e incorpóralas.
- 6. Finalmente vierte la leche y mezcla perfectamente.
- Vacia al molde y hornea a 180°C por 30 minutos o hasta que esté firme.
   Desmolda y deja enfriar.
- 8. Para la salsa, integra perfectamente la leche con el chocolate.
- Corta el pan en 2 capas, unta la primera con mermelada.
- Colora la siguiente y úntala con salsa de chocolate. Refrigera durante una hora y corta 8 rebanadas de 11 x 7.5 cm. Colócalas en capacillos y espolvoréales granillo de chocolate



### Conversiones sólidas en peso

Ingredientes	Tazas	Mét	rico	In	perial	
	1/4 taza	30	gr	1	onza	
	1/3 taza	45	gr	11/2	onzas	
	1/2 taza	60	gr	2	onzas	
Harina	2/3 taza	90	gr	3	onzas	
	3/4 taza	_ 100	gr	31/4	onzas	
	1 taza "	125	gr	4	onzas	(1/4 de libra)
	2 tazas	250	gr	8	onzas	
	1/4 taza	50	gr	13/4	onzas	
	1/3 taza					
Azucur	1/2 taza					
	2/3 taza	135	gr	4 1/2	onzas	
	3/4 taza	150	gr	5	onzas	
	1 taza	200	gr	61/2	onzas	
	1/4 taza	60	gr	2	onzas	
Mantequilla	1/3 taza					
	2/3 taza	150	gr	5	onzas	
	3/4 taza	180	gr	6	onzas	
	1 taza	200	gr	61/2	onzas	

### Grados para hornear

Centigrados	Farenheit
250	482
225	437
220	428
215	419
210	410
200	392
190	374
180	356
170	338
165	329
160	320
150	302
140	284
130	266

### Tabla de conversiones líquidas

Tazas	Métrico	Imperial
2 cucharadas	30 mi	1 fl onza
1/4 taza	60 ml	2 fl onzas
1/3 taza	70 ml	2 1/2 II onzas
1/2 taza	125 ml	4 fl onzas
2/3 taza	150 ml	5 fl onzas
3/4 taza	175 ml	6 fl onzas
1 taza	250 ml	8 fl onzas
1 1/2 tazas	375 ml	12 fl onzas
2 tazas	500 ml	16 fl. onzas
2 1/2 tazas	600 ml	20 fl onzas
3 tazas	750 ml	25 fl onzas
4 tazas	1 litro	33 fl onzas

### Tabla de medidas

1 cuchar	rada 15 mi
1 cuchar	
1 taza	250 ml
1 onza	28 gr
1 fl onza	30 ml
1 libra	454 gr
1 galon	3.75 litros

### Medidas y Equivalencias

Producto	1 cda.	1 cdita.	1 taza
Levadura	5 gr	3 gr	120 gr
Sal	12 gr	5 gr	260 gr
Cocoa	3 gr	1 gr	75 gr
Leche en polvo	3 gr	1 gr	100 gr

### Consejos importantes

Al momento de medir en tazas procura que el producto no se asiente, déjalo así y no las rellenes nuevamente. Al momento de medir cucharadas o cucharaditas ambas deben ser rasas.